

FRANÇAIS

F

- Vérifiez que la tension de votre installation électrique corresponde à celle de votre appareil. Toute erreur de branchement peut causer des dommages irréversibles, qui ne sont pas couverts par la garantie.
- N'utilisez-pas votre appareil et contactez un Centre Service Agréé si :
 - votre appareil est tombé
 - s'il ne fonctionne pas normalement.
- N'utilisez jamais votre appareil avec les mains mouillées ou à proximité de l'eau contenue dans des baignoires, lavabos ou autres récipients...
- Lorsque le sèche-cheveux est utilisé dans une salle de bain, débranchez-le après usage car la proximité de l'eau peut présenter un danger même lorsque le sèche-cheveux est arrêté.
- L'appareil doit être débranché :
 - avant le nettoyage et l'entretien.
 - en cas d'anomalie de fonctionnement
 - dès que vous avez terminé de l'utiliser
 - si vous vous absentez, même quelques instants.
- Pour assurer une protection supplémentaire, il est préconisé d'installer, dans le circuit électrique alimentant la salle de bain, un dispositif à courant différentiel résiduel (DDR) de courant différentiel de fonctionnement assigné n'excédant pas 30 mA. Demandez conseil à votre installateur.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire, afin d'éviter un danger.
- Votre appareil ne peut être réparé qu'au moyen d'outils spéciaux.
- L'appareil est équipé d'un système de sécurité thermique. En cas de surchauffe (dû par exemple à l'encrassement de la grille arrière), l'appareil s'arrêtera automatiquement : contactez le SAV.

GARANTIE

Votre appareil est destiné à un usage domestique seulement. Il ne peut être utilisé à des fins professionnelles. La garantie devient nulle et invalide en cas d'utilisation incorrecte.

NEDERLANDS

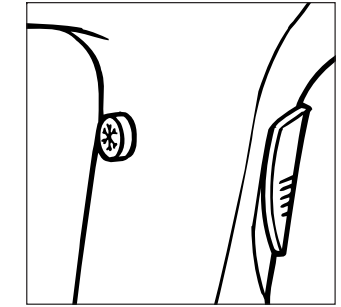
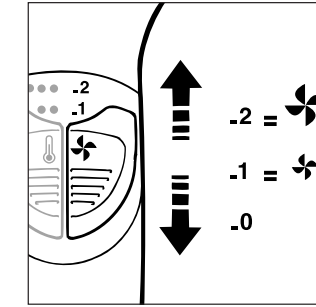
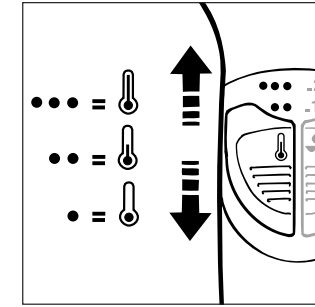
F

- Controleer of uw netspanning overeenkomt met die van uw apparaat. Een foutieve aansluiting kan onherstelbare schade veroorzaken waardoor de garantie kan vervallen.
- Gebruik het apparaat niet en neem contact op met een erkend reparateur indien:
 - het apparaat is gevallen
 - het apparaat niet normaal functioneert.
- Gebruikt nooit uw apparaat met natte handen of dichtbij water in badkuipen, wasbakken, of andere recipiënten.
- Wanneer een haardroger in een badkamer wordt gebruikt, trekt dan na gebruik de stekker uit het stopcontact, want in de nabijheid van water, kan dit ook voor een haardroger die buiten werking is, gevaarlijk zijn.
- Het apparaat moet uitgeschakeld worden:
 - Voor het schoonmaken en het onderhoud.
 - In geval van een defect bij het functioneren
 - Zodra u klaar bent met het gebruik
 - Als u zich even verwijdert, zelf voor enkele momenten.
- Voor een nog veiliger gebruik raden wij u aan het elektriciteitsnet van uw badkamer te voorzien van een aardlekschakelaar voor een verschilstroom van maximaal 30 mA.
- Is het electriciteits snoer beschadigd, dan dient het door de fabrikant, een klantenservice of iemand met gelijkwaardige ervaring te worden vervangen om eventueel gevaar te voorkomen.
- Uw apparaat kan uitsluitend met speciaal gereedschap, waarover alleen erkende reparateurs beschikken, worden gerepareerd.
- Het apparaat is met een thermisch veiligheidssysteem uitgerust. In geval van oververhitting (bijvoorbeeld te wijten aan het aankoeken van vuil op rooster aan de achterkant), houdt het apparaat automatisch op met functioneren: neemt contact op met Klantenservice dienst.

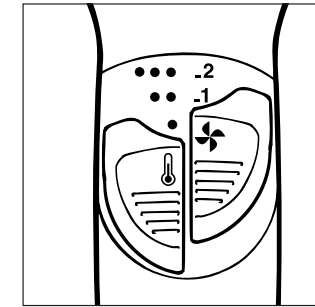
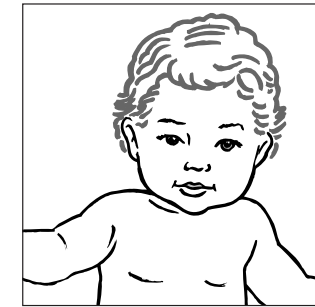
GARANTIE

Dit apparaat is alleen bedoeld voor huishoudelijk gebruik en is niet geschikt voor industriële doeleinden.

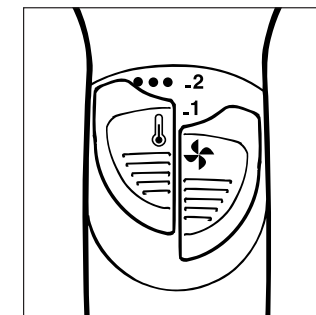
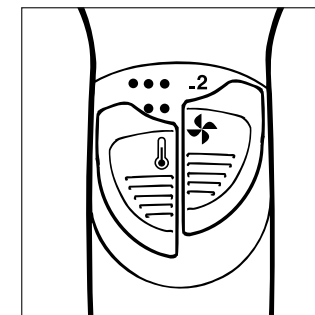
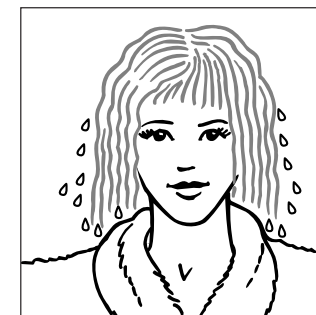
De garantie vervalt indien het apparaat niet correct is gebruikt.



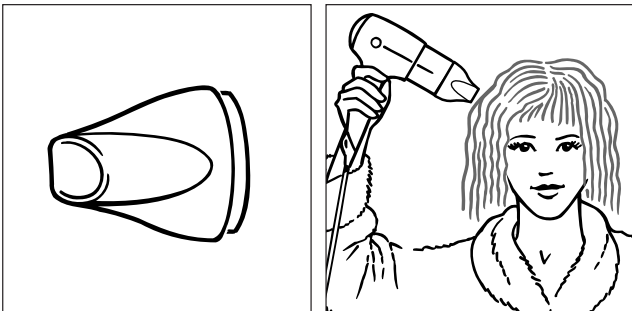
F - Curseur de température : • = température ultra-douce •• = température clémente ••• = température plus intense	F - Curseur de vitesse d'air : 1 = souffle moyen 2 = souffle fort	F - Touche air froid : Pour mieux fixer votre coiffure
NL - Temperatuurregeling : • = uiterst zachte temperatuur •• = gematigde temperatuur ••• = hogere temperatuur	NL - Snelheidsregeling : 1 = gemiddelde blaassnelheid 2 = hoge blaassnelheid	NL - Koude-lucht stand : Om het haar te fixeren en langer in model te houden



F - Pour des cheveux très délicats et vulnérables (bébé)	→	POSITION • / 1 Pour un séchage ultra-doux
NL - Voor zeer fijn en teer haar (baby)	→	STAND • / 1 Uiterst zacht drogen

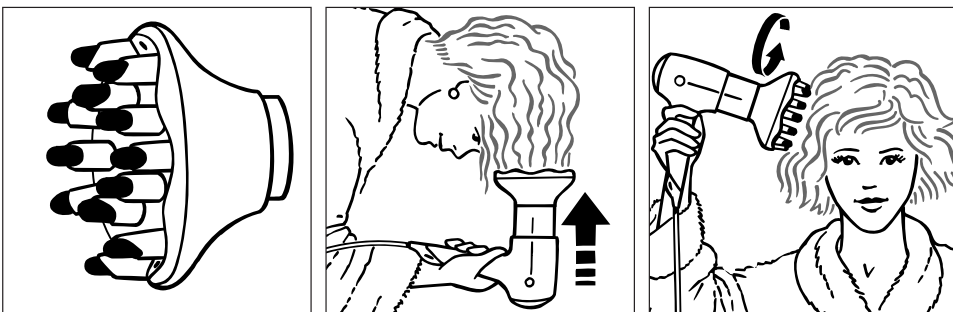


F - Lorsque vos cheveux sont humides, une température trop élevée les dégraderait	→	POSITION •• / 2 Température clémente pour pré-séchage	F - Sur cheveux pré-séchés	→	POSITION ••• / 1 Température plus intense pour mettre en forme vos cheveux
NL - Is uw haar nat, dan kan een te hoge temperatuur het beschadigen	→	STAND •• / 2 Gematigde temperatuur om vóór te drogen	NL - Voor voorgedroogd haar	→	STAND ••• / 1 Hogere temperatuur om het haar in model te brengen



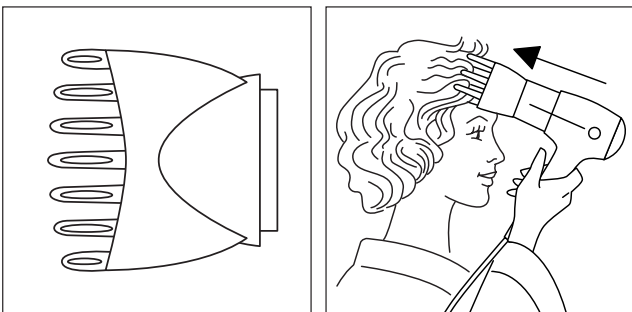
F - Concentrateur :
 Pour réaliser un brushing ou sécher une mèche très précisément.

NL - Styling-mondstuk :
 Voor stylen/modellieren of het gericht drogen van een enkele lok.



F - Diffuseur "CLASSIC VOLUME" :
 Pour raviver les boucles sur cheveux naturellement ondulés et permanents.

NL - "CLASSIC VOLUME" diffuser :
 Voor extra krullen en volume in krullend of gepermanent haar.



F - Accessoire "DECOLLE-RACINE" :
 Pour mettre en forme et donner du volume à la racine de vos cheveux.

NL - "VOLUMEDIFFUSER" :
 Om het haar in model te brengen en meer volume aan de haarwortels te geven.

CERTIFICAT DE GARANTIE / GARANTIEBEWIJS

référence produit/réferentie product : _____
 date d'achat/aankoopdatum : _____
 cachet du vendeur/tempel verdel'er : _____

FRANCE
 En plus de la garantie légale qui découle des articles 1641 et suivants du Code Civil, due en tout état de cause sur des défauts et vices cachés de l'appareil, Calor assure une garantie contractuelle de 1 an à partir de la date d'achat, sauf législation spécifique à votre pays. Cette garantie (pièces et main d'œuvre) ne couvre pas les bris par chute et choc, les détériorations provoquées par un emploi anormal. Les erreurs de branchement, le non-respect des conditions d'utilisation prescrites dans la notice d'emploi ou les réparations ou vérifications effectuées par des personnes non qualifiées par Calor.

Pour être valable, ce bon de garantie doit être :
 1 - certifié par le vendeur (lire et cachet)
 2 - joint à l'appareil en cas de réparation sous garantie

BELGÏE / BELGIË
 Calor garantit cet appareil contre tous défauts et vices cachés 1 an à partir de la date d'achat, sauf législation spécifique à votre pays. Cette garantie (pièces et main d'œuvre) ne couvre pas les bris par chute et choc, les détériorations provoquées par un emploi anormal. Les erreurs de branchement, le non-respect des conditions d'utilisation prescrites dans la notice d'emploi ou les réparations ou vérifications effectuées par des personnes non qualifiées par Calor.

Calor werktborj dit apparaat tegen alle fouten en verborjen gebreken gedurende 1 jaar na datum van aankoop, uit gezonderd eventuele specifieke wegingen in uw land.

Dese garantie (onderdelen en arbeidsonen) dekt niet de breuk door val of schok, beschadigingen veroorzaakt door abnormaal gebruik, vergrassingen bij de elektrisch aansluitingen, het niet-nakemen van de gebruiksaanwijzingen voorgeschreven in de gebruiksaanwijzing en het niet-nakemen van de instructie uitgeworven door andere personen dan deze erkend door Calor.

On geldig te zijn, moet dit garantiebewijs :
 1 - Voor waar verklaard worden door de verkoper (datum en stempel)
 2 - Bij het apparaat gevoegd worden in geval van herstelling onder waarborj.

SERVICE APRÈS-VENTE / DIENST NA VERKOOP

FRANCE
 • Des Centres-Service Agréés par Calor assurent notre service après-vente. Ils sont à votre disposition pour toute intervention sur nos produits sous garantie et hors garantie, la vente de nos accessoires et pièces détachées.
 • Pour connaître la liste de ces Centres - Service ou pour tout autre renseignement, vous pouvez nous contacter :
 • Service Consommateurs : CALOR
 BP 15 - 69131 ECULLY Cedex
 ☎ N° Vert 8 010 168 168
 Internet : www.calor.fr

BELGÏE / BELGIË
 • Des Centres-Service Agréés par Calor assurent notre service après-vente. Ils sont à votre disposition pour toute intervention sur nos produits sous garantie et hors garantie, la vente de nos accessoires et pièces détachées.
 • Pour connaître la liste de ces Centres - Service ou pour tout autre renseignement, vous pouvez nous contacter :
 • Service Consommateurs : CALOR
 BP 15 - 69131 ECULLY Cedex
 ☎ N° Vert 8 010 168 168
 Internet : www.calor.fr

• Service Consommateurs / Consumentendiens :
 Avenue de l'Espérance - 6220 Fleurus
 Tél: 071 / 82.52.60 - Fax: 071 / 82.52.82

F NOTICE D'EMPLOI
 A lire attentivement et à conserver

NL GEBRUIKSAANWIJZING
 Zorgvuldig lezen en bewaren

037126/21-04

